

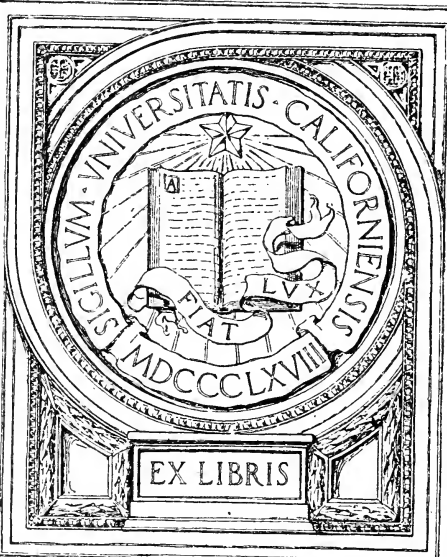
773
N554

UC-NRLF



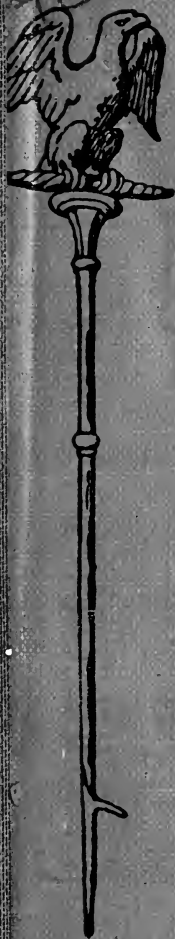
B 3 136 264

YA 00080



EX LIBRIS

3
52



EASY
LATIN
PLAYS

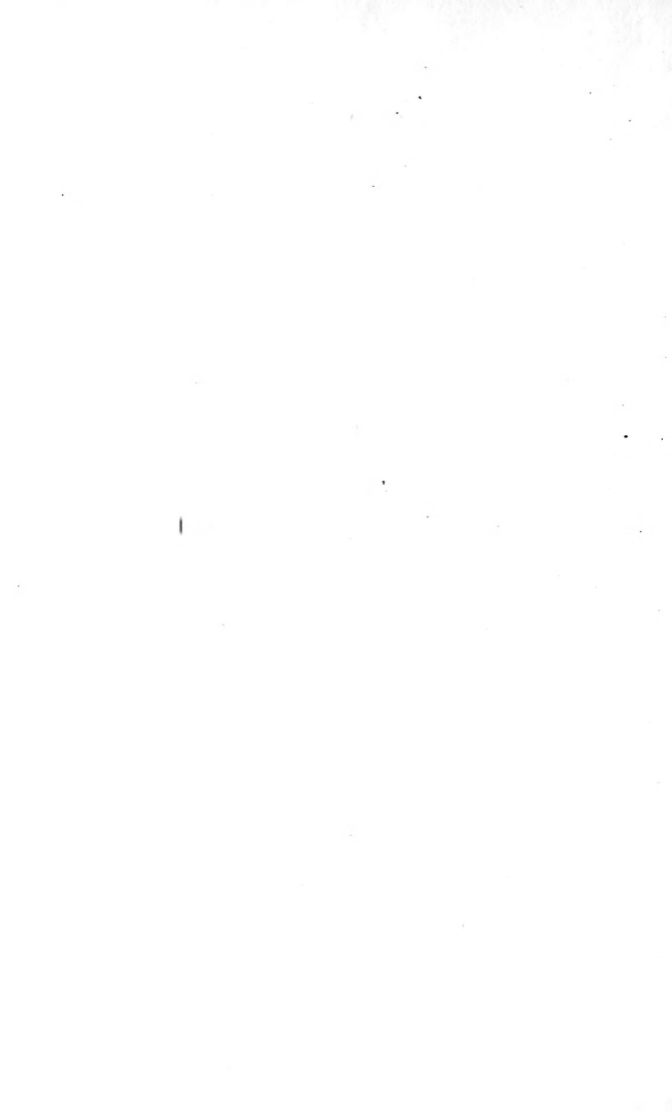
M. L. NEWMAN

PRICE 6D.



Digitized by the Internet Archive
in 2008 with funding from
Microsoft Corporation





EASY LATIN PLAYS

BY

M. L. NEWMAN



LONDON: G. BELL AND SONS, LTD.
YORK HOUSE, PORTUGAL STREET, W.C.

1913

OXFORD : HORACE HART
PRINTER TO THE UNIVERSITY

P R E F A C E

'Mater Gracchorum' is published at the request of teachers who attended the Summer School of Latin at Bangor. The play was written to serve as a reading-book for an Upper Third Form during the second and third terms of the year in which Latin was begun. A year's course of lessons in Roman History had preceded the learning of Latin. All the work of the class (frequent drill in grammar, oral work by question and answer, and simple-sentence construction) was based upon the text of the play.

'Gemini' was similarly used in a class of younger girls during the second term of the first year.

SHEFFIELD HIGH SCHOOL FOR GIRLS.

January, 1912.

MAER GRACCHORUM

DRAMATIS PERSONAE

CORNELIA.

GAIUS GRACCHUS.

BLOSSIUS.

MARCUS OCTAVIUS.

TIB. GRACCHI FILIUS.

FAMULAE.

CIVES.

TRIBUNI.

SENATORES.

SCAENA I. APUD CORNELIAM.

Cornēlia ; G. Gracchus ; famulae. Tib. Gracchus.

Gai. māter mea, cūr cessat Tibērius ? quid agit ? solitārius iam semper ego in Campō me exerceō, vel in silvīs ferās captō solitārius.

Cor. frāter tuus, mī fili, prō patriā nostrā cōgitat et labōrat. nūm vīs patris vestrī filium, Africānī nepōtem, esse dēgenerem ? num ille vēnātiōnibus studēbit, dum miserīs premuntur cīvēs Rōmānī ?

[*clāmōrēs audiuntur*]

populus (extra). euge, euge ! salvē Gracche !

ecce Tibērius, tribūnus plēbis !

Gai. cūr māter . . . ?

Cor. exaudī ! quid audiō ? quid clāmant ?

[*intrat Tiberius*]

Ti. salvē, māter ! salvēte !

Cor. mī fili, quid audiēbam ? quid clāmābat populus ?

Ti. māter mea, populus Rōmānus mē tribūnum plēbis creāvit.

Cor. tu ergo, mī fili, servābis Rōmam. senātum comprimēs, cīvēs fovēbis.

apud, *at, near.*
 famula, *handmaid.*
 māter, *mother.*
 meus, *my.*
 cūr, *why?*
 cessāre, *to linger.*
 quid? *what?*
 agere, *to do.*
 solitārius, *all alone.*
 iam, *now, already.*
 semper, *always.*
 ego, *I.*
 mē, *acc. of ego.*
 exercēre, *to exercise.*
 vel. *or.*
 silva, *a wood.*
 fera, *a beast.*
 captāre, *to chase.*
 frāter, *brother.*
 tuus, *thy, your.*
 filius, *son.*
 patria, *country.*
 noster, *our.*
 cōgitāre, *to take thought.*
 labōrāre, *to work.*
 num *asks a question.*
 vīs, *you wish.*
 pater, *father.*
 vester, *your.*

nepōs, *grandson.*
 esse, *to be.*
 dēgener, *unworthy of the
family.*
 ille, *he.*
 vēnatiō, *a hunt.*
 studēre, *to give attention.*
 dum, *while.*
 miseria, *misery.*
 premere, *to oppress.*
 cīvis, *a citizen.*
 clāmor, *a shout.*
 euge! *hurrah!*
 salvē! *hail! good-day!*
 ecce! *behold! lo!*
 tribūnus, *a tribune.*
 plēbs, *the common people.*
 audīre, *to hear.*
 exaudīre, *to listen.*
 clāmāre, *to shout.*
 populus, *the people.*
 creāre, *to create.*
 tū, *thou, you.*
 ergō, *therefore, then.*
 servāre, *to save.*
 senātus, *the Senate.*
 comprimere, *to crush.*
 fovēre. *to cherish.*

Ti. nuper in Italiam reveniēbam. iter faciēns per Viam Appiam multum dolēbam. ubique servōs vidēbam, miserōs hominēs et turpēs, gregēs custōdientēs; ubi agricolae Rōmānī ōlim habitābant et suōs quisque agrōs colēbat. nunc, eheu, omnēs agrōs dīvitēs habent; cīvēs Rōmānī in urbe in paupertāte ac vitīis versantur, optimātium clientēs.

Cor. hoc ergō tibi erit opus, mī fili.

Ti. lēgem feram iustissimam. agrōs pauperibus reddam; iterum suum quisque fundum colet.

Cor. [*Gaium alloquēns*] hūc, puer! audīsne? ego et tū testēs sumus. Tibērius populō Rōmānō agrōs Italōs restituet, et pristinos Rōmānōrum mōrēs.

nuper, *lately*.
 revenīre, *to come back*.
 iter, *a journey, way*.
 faciēns, *making*.
 per, *along, through*.
 multum, *much, greatly*.
 dolēre, *to grieve*.
 ubīque, *everywhere*.
 servus, *a slave*.
 vidēre, *to see*.
 homō, *a man*.
 miser, *wretched*.
 turpis, *vile*.
 grex, *a flock*.
 custodiēns, *keeping*.
 ubi, *where*.
 ōlim, *formerly*.
 agricola, *a farmer*.
 habitāre, *to dwell*.
 suus, *his own*.
 quisque, *each man*.
 colere, *to till*.
 ager, *field, land*.
 nunc, *now*.
 eheu ! *alas !*
 omnis, *every, all*.
 dīves, *a rich man*.

habēre, *to have, hold*.
 urbs, *the city*.
 paupertās, *poverty*.
 ac, *and*.
 vitium, *vice*.
 versārī, *to be involved*.
 optimās, *a noble*.
 cliēns, *a dependent*.
 hoc, *this (thing)*.
 opus, *work*.
 tibi, *dat. of tū*.
 lēx, *law*.
 ferō, *I carry*.
 iustus, *just*.
 pauper, *a poor man*.
 reddere, *to give back*.
 iterum, *again*.
 fundus, *a farm*.
 hūc, *hither*.
 puer, *boy*.
 testis, *witness*.
 Italus, *Italian*.
 restituere, *to restore*.
 pristinus, *former*.
 mōs, *sing. custom ; plur.*
 character.
 alloquēns, *addressing*.

SCAENA II. IN FORŌ.

Ti. Gracchus; M. Octāvius; cēteri tribūnī; cīvēs.

cīvēs [*inter sē colloquentēs*]. tacēte! veniunt tribūnī plēbis. audīte Gracchum!

Ti. cīvēs Rōmānī, suffrāgia ferētis. ego agrōs Italōs cupiō inter cīvēs omnēs, ut antea, distribuī—privārī eōs quī plus habent agrī quam quīngenta iūgera. *M. Octāvius* vetat; tribūnus plēbis plēbem prōdit. [*Octāvium alloquēns*] Marce Octāvī, rursus tē admoneō. dēsine etiam nunc populī voluntātem impedīre. [*Octāvius tacet.*]

cīvēs Rōmānī, suffrāgia ferte! cēnseō Octāvīō magistrātum abrogandum. quid sentītis? placetne? *cīvēs.* placet.

Ti. Marce Octāvī, magistrātus tibi est abrogātus. abī! expellite eum!

Oct. mox tū poenās dabis, quī lēgēs Rōmānās, tribūnum sacrōsanctum, ita violās.

cēterī, *the others.*
 inter, *among.*
 sē, *himself, herself, itself,*
 themselves.
 tacēre, *to be silent.*
 venīre, *to come.*
 suffrāgium, *a vote.*
 cupere, *to desire.*
 ut, *as.*
 antea, *before.*
 distribuere, *to distribute.*
 prīvāre, *to despoil.*
 eōs, *them, those.*
 quī, *who.*
 plus . . . quam, *more than.*
 quīngentī, *five hundred.*
 iūgerum, *an acre.*
 vetāre, *to forbid.*
 prōdere, *to betray.*
 censēre, *to think, propose.*

magistrātus, *office.*
 abrogāre, *to take away.*
 sentīre, *to feel, think.*
 placēre, *to be pleasing.*
 rursus, *again.*
 tē, *acc. of tū.*
 admonēre, *to warn.*
 dēsīnere, *to cease.*
 etiam, *even.*
 voluntās, *the will.*
 impedīre, *to hinder.*
 abīre, *to go away.*
 expellere, *to drive out.*
 eum, *him, that man.*
 mox, *soon.*
 poena, *penalty.*
 dare, *to give.*
 sacrōsanctus, *sacred.*
 ita, *thus.*
 violāre, *to outrage.*

SCAENA III. IN FORŌ. VESPERĪ.

cīvēs. Ti. Gracchus; filius praetextātus.

civ. I. quid tū sentīs? num Gracchus . . .

civ. II. hoc equidem sentiō. Gracchus . . . sed ecce! inde venit ipse.

[*intrat Ti. Gracchus cum filiō*]

Ti. cīvēs! amīcī! mihi sī crās erit ultimus diēs, excipite hunc, filium meum cārissimum. hodiē vōbīs hunc trādō; crās animam meam fortasse prō vōbīs dēpōnam.

cīvēs. vīvēs, Gracche—vīvēs et superābis. iterum eris tribūnus.

euge, euge! salvē, Gracche!

[*exiunt.*]

vesper, *evening*.
 praetextātus, *wearing a
 boy's bordered toga*.
 equidem, *I for my part*.
 sed, *but*.
 inde, *yonder*.
 ipse, *he himself*.
 cum, *with*.
 amīcus, *friend*.
 mihi, *dat. sing. of ego*.
 sī, *if*.
 crās, *to-morrow*.
 ultimus, *last*.

diēs, *day*.
 excipere, *to receive*.
 hunc, *him, this (man)*.
 cārus, *dear*.
 hodiē, *to-day*.
 vōbīs, *dat. plur. of tū*.
 trādere, *to hand over*.
 anima, *life*.
 fortasse, *perhaps*.
 dēpōnere, *to lay down*.
 vīvere, *to live*.
 superāre, *to conquer*.

SCAENA IV. IN CAPITŪLIŌ.

civēs ; rusticus. senātōrēs ; tribūnī ; Ti. Gracchus.

rust. salvēte, amīcī ! nuper rure in urbem advēni.
dīcite mihi ! quid hīc agitur ?

civ. I. comitia habentur ; tribūnī plēbis creantur.

rust. quī petunt ? cui favet populus ?

civ. I. Tibērius Gracchus petit iterum esse
tribūnus.

rust. quid ? nōne lēgēs id vetant ?

civ. I. vetant sāne lēgēs, sed populus favet
Gracchō.

civ. II. nuper ille agrōs Italōs cīvibus pauperibus
reddidit.

rust. bene ēgit. iure illī populus favet.

civ. III. immō lēgēs violat petēns iterum tribūnus
esse. mihi displicet.

civ. II. crescit clāmor !

rust. quid agitur ?

[*intrans senātōrēs tribūnī Gracchus contendētēs.
Gracchus cadit.*]

rusticus, *a countryman.*

rus, *the country.*

advenīre, *to arrive.*

dīcere, *to tell, say.*

hīc, *here.*

comitia, *elections.*

petere, *to seek, to be a
candidate.*

cui, *dat. sing. of quī.*

favēre, *to be favourable.*

id, *it, that.*

sāne, *indeed.*

reddidī, *pres. perf. of red-
dere.*

bene, *well.*

ēgī, *pres. perf. of agere.*

iure, *rightly.*

illī, *dat. sing. of ille.*

immō, *nay but.*

petēns, *seeking.*

displicēre, *to be displeas-
ing.*

crescere, *to increase.*

contendēns, *struggling.*

cadere, *to fall.*

SCAENA V. APUD CORNĒLIAM.

Cornēlia ; fāmulae. Blossius ; cīvēs.

Cor. cūr cessat Tibērius? summō hodiē amōre eum exspectō.

fam. exaudī, domina! venit.

Cor. num ille venit? cūr nōn eum elāmōribus populī venit?

[*intranſ Blossius et cīvēs*]

Bl. salvē, Cornēlia!

Cor. salvē, amīce! quid mihi nuntiās?

Bl. tristia, eheu! nuntiō—tristissima.

Cor. quid? haud tristissima, amīce, potes nuntiāre, nisi turpem scilicet filius meus sē praeſebuit.

Bl. Cornēlia, Tibērius mortuus est.

Cor. a . . . prō patriā vērō mortuus est. o amīcī, abīte! filium meum hūc adducite! . . . multās hōrās eum exspectō, iam tandem eum accipiam.

[*intranſ cīvēs cum Tibērii corpore*]

summus, *highest, greatest.*

amōr, *love, longing.*

expectāre, *to await.*

domina, *mistress.*

nuntiāre, *to announce,*
bring news.

tristia, *sad things, sad*
tidings.

haud, *not.*

potes, *you can.*

abire, *to go.*

nisi, *unless.*

scilicet, *forsooth.*

praebere, *to offer, show.*

mortuus, *dead.*

vērō, *however.*

multī, *many.*

tandem, *at length.*

accipere, *to receive, wel-*
come.

corpus, *a body.*

Cor. salvē, mī fili! nunquam antea tantā laetitiā quantā hodiē tē accēpī. maxime hodiē tē amō atque laudō. o, mē! ter quaterque nunc beāta sum—pater meus Hannibalem superāvit: vir meus in Hispāniā glōriam sibi comparāvit; filiorum, quōs illī peperī, unus hīc iacet—prō patriā mortuus est; vīvit alter—prō patriā vīvet et labōrābit! [*civibus*] vōbīs, amīcī, grātiās reddō, quod haec tam laeta mihi nuntiāvistis, hoc tam cārum corpus ad mē adduxistis. [*fāmulis*] venīte, puellae! excēdēmus. Deīs Immortālibus grātiās reddēmus. festināte! mulierem beātissimam ad templa deōrum adducite—Scipiōnis filiam, Gracchi uxōrem. mātrem Gracchōrum!

nunquam, <i>never</i> .	peperī, <i>pres. perf. of</i>
tantus . . . quantus, <i>so</i>	parere <i>to bear</i> .
great . . . as.	iacēre, <i>to lie</i> .
laetitia, <i>joy</i> .	alter, <i>the other</i> .
accēpī, <i>pres. perf. of</i>	grātiae, <i>thanks</i> .
accipere.	quod, <i>because</i> .
maxime, <i>especially</i> .	haec, <i>these things</i> .
amāre, <i>to love</i> .	tam, <i>so</i> .
atque, <i>and</i> .	laetus, <i>joyful, glad</i> .
laudāre, <i>to praise</i> .	adducere, <i>to lead, bring</i> .
ter, <i>thrice</i> .	puella, <i>girl</i> .
quater, <i>four times</i> .	excēdere, <i>to go out</i> .
-que, <i>and</i> .	immortālis, <i>immortal</i> .
beātus, <i>blessed</i> .	deus, <i>god</i> .
vir, <i>man, husband</i> .	festināre, <i>to hasten</i> .
Hispānia, <i>Spain</i> .	mulier, <i>woman</i> .
glōria, <i>glory</i> .	templum, <i>temple</i> .
sibi, <i>dat. of sē</i> .	filia, <i>daughter</i> .
comparāre, <i>to win, get</i> .	uxor, <i>wife</i> .
quōs, <i>acc. plur. of quī</i> .	

GENERAL VOCABULARY

I. NOUNS

First Declension.

agricola, *farmer.*
anima, *life.*
domina, *mistress.*
famula, *handmaid.*
fera, *wild beast.*
fīlia, *daughter.*
glōria, *glory.*
grātiae, *thanks.*
hōra, *hour.*
laetitia, *joy.*
miseria, *misery.*
patria, *country.*
poena, *penalty.*
puella, *girl.*
silva, *wood.*
via, *road.*

Second Declension.

avus, *ancestor.*
deus, *god.*
fīlius, *son.*
fundus, *farm.*
populus, *people.*
servus, *slave.*
tribūnus, *tribune.*
ager, *field, land.*

puer, *boy.*
vir, *man, husband.*
comitium, *assembly.*
iugerum, *acre.*
templum, *temple.*
vitium, *vice.*

Third Declension.

{ amor, (m.) *love, longing.*
{ clāmor, (m.) *shout.*
{ uxor, *wife.*
{ mulier, *woman.*
{ pauper, *poor person.*
{ pater, *father.*
{ māter, *mother.*
{ frāter, *brother.*
{ grēx, (m.) *flock.*
{ lēx, (f.) *law.*
{ plēbs, (f.) *common people.*
{ urbs, (f.) *city.*
{ cliēns, *dependent.*
{ optimās, *a noble.*
{ paupertās, (f.) *poverty.*
{ voluntās, (f.) *will.*
{ nepōs, *grandson.*
{ virtūs, (f.) *valour.*

{ vĕnātio, (f.) *the hunt.*
 { homo, *man, fellow.*
 { cīvis, *citizen.*
 { testis, *witness.*
 { mōs, (m.) *custom.*
 { rūs, (n.) *country.*

{ opus, (n.) *work.*
 { corpus, (n.) *body.*
 { dīvēs, *rich person.*
 iter, (n.), *journey, way.*

II. ADJECTIVES

antiqu-us, }
 ———a, } *ancient.*
 ———um, }
 quīngent-i, }
 ———ae, } *five hundred.*
 ———a, }
 beātus, *blessed.*
 cārus, *dear.*
 iustus, *just.*
 laetus, *joyful.*
 meus, *my.*
 mortuus, *dead.*
 pristinus, *former.*
 sacrōsanctus, *sacred.*
 solitārius, *all alone.*
 { dĕgener, *degenerate.*
 { immemor, *forgetful.*
 { faciĕns, *making.*
 { custōdiĕns, *mindng.*
 { petĕns, *seeking.*

summus, *greatest.*
 suus, *his, her, its, their.*
 tantus, *so great.*
 tuus, *thy, your.*
 quantus, *how great.*
 ultimus, *last.*
 miser, }
 ———a, } *wretched.*
 ———um, }
 noster, }
 nostr-a, } *our.*
 ———um, }
 vester, }
 vestr-a, } *your.*
 ———um, }
 { immortalis, *immortal.*
 { omnis, *every, all.*
 { turpis, *base, vile.*
 { tristis, *sad.*

III. VERBS

First Conjugation.

amāre, to love.
 captāre, to chase.
 cessāre, to linger.
 clāmāre, to shout.
 cōgitāre, to think.
 comparāre, to get, win.
 creāre, to create, make.
 dare, to give.
 expectāre, to await.
 festīnāre, to hasten.
 habitāre, to inhabit.
 labōrāre, to work.
 laudāre, to praise.
 nuntiāre, to bring news.
 prīvāre, to despoil.
 servāre, to save.
 superāre, to overcome.
 vetāre, to forbid.
 violāre, to outrage.
 versārī, to be engaged.

Second Conjugation.

admonēre, to warn.
 cēnsēre, to think, propose.
 displicēre, to displease.
 dolēre, to grieve.
 exercēre, to exercise.

favēre, to favour.
 fovēre, to cherish.
 habēre, to have, hold.
 iacēre, to lie.
 placēre, to please.
 praebēre, to show, offer.
 studēre, to give attention.
 tacēre, to be silent.
 vidēre, to see.

Third Conjugation.

adducere, to lead.
 agere, to do.
 colere, to till.
 comprimere, to restrain,
 curb.
 crescere, to increase.
 dēpōnere, to lay down.
 dēsīnere, to cease.
 dīcere, to say, tell.
 distribuere, to divide.
 excēdere, to go out.
 expellere, to drive out.
 petere, to seek.
 premere, to crush.
 prōdere, to betray.
 reddere, to give back.
 restituere, to restore.

trādere, *to hand over.*
 vīvere, *to live.*

Fourth Conjugation.

audīre, *to hear.*
 exaudīre, *to listen.*
 impedīre, *to hinder.*
 sentīre, *to feel.*
 venīre, *to come.*

advenīre, *to arrive*
 revenīre, *to return.*

Irregular Perfect Stems.

accipere, *accep-*
 agere, *ēg-*
 parere, *pper-*
 reddere, *reddid-*
 venīre, *vēn-*

GEMINI

DRAMATIS PERSONAE

NUMITOR.

ROMULUS } *gemini.*
REMUS }

FAUSTULUS, *pastor.*

SENEX.

MINISTRI.

PASTORES.

SCAENA I. EXTRA NUMITŌRIS DOMUM.

(*infrant dextrā Rōmulus et Faustulus; intrat sinistrā senex.*)

Rom. salvē, senex !

sen. salvētē !

Rom. estne haec Numitōris domus ?

sen. Numitōris est domus.

[*exit dextrā*]

Rom. [*Faustulum alloquēns*] haec, pater, est Numitōris domus.

Faust. tu, domum, Rōmule, intrā. ego ibi tē exspectābō. heu miserum ! multum doleō quod filius meus, Remus, captivus est.

[*exit Rōmulus sinistrā, Faustulus dextrā.*]

geminus, *a twin.*
 pastor, *a shepherd.*
 senex, *an old man.*
 minister, *a servant.*
 extrā, *outside.*
 domus, *a house.*
 intrāre, *to enter.*
 dextrā, *on the right.*
 sinistrā, *on the left.*
 salvē! *hail! good day!*
 est, *is.*
 -ne *asks a question.*
 hic, haec, hoc, *this.*
 alloquēns, *addressing.*
 exīre, *to go out.*

pater, *father.*
 tu, *thou, you.*
 ego, *I.*
 ibi, *yonder, there.*
 tē, *acc. of tū.*
 expectāre, *to await, wait.*
 heu! *alas!*
 miser, *unhappy.*
 multum, *much.*
 dolēre, *to grieve.*
 quod, *because.*
 filius, *son.*
 meus, *my.*
 captivus, *a prisoner.*

SCAENA II. INTRĀ NUMITŌRIS DOMUM.

(*Numitor sedet. ministrī circumstant.*)

Num. ecce ! quem dūcunt pastōrēs ?

min. captivum dūcunt catenīs vinctum ?

[*intran̄t pastōrēs Remum dūcentēs*]

Num. hic homo, quis est ?

pastor. hic ūnus est, domine, pastōrum Amūliī, quem captum ad tē addūcimus.

Num. cūr hunc ad mē addūcitis vinctum ?

past. pastōrēs Amūliī nōbīs sunt inimicī.

Num. quam est formōsus ! [*Remum alloquēns*]
veni, homo ! volō tē aspicere, ō mē miserum !
quantum est Rēae Sylviae similis, filiae meae cāris-
simae, quam Amūlius necāvit !

[*intran̄t Rōmulus*]

min. quis inde venit ?

Rom. salvē, ō domine !

Num. quis es tū, quī captivī nostrī tam similis es ?

Rom. Rōmulus appellor. hic est frāter meus,
Remus.

Num. quid petis, Rōmule ?

Rom. Remum petō, quī ā servīs tuīs hūc ductus
est captivus.

Num. unde vēnistī ?

Rom. ab Aventīnō vēnimus, ubi Amūliī gregēs
custōdīmus.

intrā, *inside.*
 sedēre, *to be seated.*
 circumstāre, *to stand*
 around.
 ecce! *lo! behold!*
 quis? *who?*
 quem? *acc. of quis?*
 dūcere, *to lead.*
 catēna, *a chain.*
 vinctus, *bound.*
 ūnus, *one.*
 dominus, *master.*
 quī, quae, quod, *who,*
 which.
 quem, *acc. masc. of qui.*
 captus, *having been caught.*
 ad, *to, towards.*
 addūcere, *to bring, lead.*
 cūr? *why?*
 hunc, *acc. of hic.*
 nōbīs, *dat. pl. of ego.*
 sunt, *(they) are.*
 inimīcus, *unfriendly, hos-*
 tile.
 quam! *how!*
 formōsus, *beautiful.*

venīre, *to come.*
 homo, *man, fellow.*
 volō, *I wish.*
 aspicere, *to look at.*
 quantum! *how much!*
 similis, *like.*
 filia, *daughter.*
 cārissimus, *very dear.*
 quam, *acc. fem. of qui.*
 necāre, *to kill.*
 inde, *from there, yonder.*
 es, *thou art, you are.*
 noster, *our.*
 tam, *so, so much.*
 appellor, *I am called.*
 frāter, *brother.*
 petere, *to seek.*
 ā, *by, from.*
 servus, *slave.*
 tuus, *thy, your.*
 hūc, *hither.*
 unde? *whence?*
 ubi, *where.*
 gregēs, *flocks.*
 custōdīre, *to keep guard.*

Num. quis vōbīs est pater ?

Rom. Faustulus est pater noster, Amūliī pastor.

Num. [*ministerium alloquēns*] abī ! Faustulum hūc addūc ! [*exit minister*]

Rom. iam ille apud portam exspectat.

[*intrant minister et Faustulus*]

min. hic, domine, est Faustulus.

Faust. salvē, ō domine !

Num. aspice hōs ! suntne filiī tuī ?

Faust. per multōs annōs, domine, hōs educāmus et ego et uxor mea.

Num. quid tum ? nōne sunt vestri filiī ?

Faust. nōn sunt nostri filiī, sed cum liberīs nostris hōs educāvimus.

Num. quid ? unde sunt ?

Faust. hōs diū abhinc in ripā fluvii inventōs ad casam meam addūxi—tum parvulī erant.

Num. quid ? in ripā fluvii ! parvulī !

Faust. ibi relictī erant.

Num. tibi magna dabō praemia et uxōri tuae. venīte hūc, Rōmule et Reme ! audīte omnēs ! frāter meus, Amūlius, homo improbus, olim rēgnum meum occupāvit, filium meum necāvit et filiam Rēam Sylviam, et liberōs eius parvulōs in fluvium praecipitāvit. ecce, Rōmulus et Remus, filiae meae liberī, ā Faustulō servātī !

ministri et pastores. salvētē, ō dominī !

Rom. et Rem. nōs Amūlium superābimus et Numitor rursus erit rēx.

vōbīs, *dat. pl. of tū.*
 abire, *to go away.*
 iam, *already.*
 ille, *he, that (man).*
 apud, *at.*
 porta, *gate.*
 hīc, *here.*
 hōs, *acc. pl. of hic.*
 per, *during.*
 multī, *many.*
 annus, *year.*
 et . . . et, *both . . . and.*
 educāre, *to bring up.*
 uxor, *wife.*
 tum, *then.*
 quid? *what?*
 nōn, *not.*
 vester, *your.*
 cum, *with.*
 liberī, *children.*
 sed, *but.*
 diū abhinc, *long ago.*
 rīpa, *bank.*
 fluviū, *river.*

inventus, *(having been)*
found.
 casa, *cottage.*
 parvulus, *a tiny child.*
 erant, *(they) were.*
 relictus, *abandoned, left.*
 māgnus, *great.*
 dare, *to give.*
 praemium, *reward.*
 audire, *to hear.*
 omnēs, *all (people).*
 improbus, *wicked.*
 ōlim, *once upon a time.*
 rēgnum, *kingdom.*
 occupāre, *to seize.*
 eius, *his, her, its.*
 praecipitāre, *to throw.*
 servātus, *(having been)*
saved.
 nōs, *pl. of ego.*
 superāre, *to overcome.*
 rursus, *again.*
 erit, *(he) will be.*
 rēx, *king.*

GENERAL VOCABULARY

I. VERBS

First Conjugation.

appellāre, *to call, name.*
circumstāre, *to stand around.*
dare, *to give.*
exspectāre, *to wait for.*
intrāre, *to enter, go into.*
necāre, *to kill.*
occupāre, *to seize.*
praecipitāre, *to throw, cast.*
servāre, *to save.*
superāre, *to overcome.*

Second Conjugation.

dolēre, *to grieve, be unhappy.*
sedēre, *to sit.*

Third Conjugation.

addūcere, *to bring.*
dūcere, *to lead.*
petere, *to seek.*

Fourth Conjugation.

audīre, *to hear, listen.*
custōdīre, *to keep guard.*
venīre, *to come.*

aspiciō, *I look at.*

volō, *I wish.*

II. NOUNS

First Declension.

catēna, *a chain.*
fīlia, *a daughter.*
porta, *a gate.*

rīpa, *a bank.*
casa, *a cottage.*

Second Declension.

domus, <i>a house.</i>	praemium, <i>a reward.</i>
filius, <i>a son.</i>	rēgnum, <i>a kingdom.</i>
captīvus, <i>a prisoner.</i>	minister, <i>a servant.</i>
dominus, <i>a lord, master.</i>	liber-ī (no singular), <i>children.</i>
servus, <i>a slave.</i>	gemin-ī, <i>twins.</i>
annus, <i>a year.</i>	
fluvius, <i>a river.</i>	

Third Declension.

pater, <i>a father.</i>	senex, <i>an old man.</i>
frāter, <i>a brother.</i>	rēx, <i>a king.</i>
pastor, <i>a shepherd.</i>	grēx, <i>a flock.</i>
uxor, <i>a wife.</i>	homo, <i>a man, fellow.</i>

III. ADJECTIVES AND PRONOUNS

cārissim-us,	} <i>very dear.</i>	ductus, <i>led.</i>	
——a,		inventus, <i>found.</i>	
——um,		relictus, <i>deserted.</i>	
formōsus, <i>beautiful.</i>		servātus, <i>saved.</i>	
improbus, <i>wicked.</i>		vinctus, <i>bound.</i>	
inimīcus, <i>unfriendly.</i>		miser,	
māgnus, <i>great, large.</i>		——a,	} <i>unhappy.</i>
meus, <i>my.</i>		——um,	
parvulus, <i>very little.</i>		noster,	} <i>our.</i>
tuus, <i>your, (thy)</i>		nostr-a,	
captus, <i>captured.</i>		——um,	

vester,
 vestr-a, } *your.*
 ———um,
 similis, *like.*
 omnis, *every, all.*
 ducēns, *leading.*
 hic, *he, this.*
 haec, *she, this.*
 hunc, *him, this.*
 hos, *them, these.*
 ille, *he, that man.*
 eius, *his, her, its.*
 qui, *who.*

quem, *whom* (masc.).
 quam, *whom* (fem.).
 quis? *who?*
 quid? *what?*
 ego, *I.*
 mē, *me.*
 nōs, *we.*
 nōbīs, *to us.*
 tū, *you* (subject).
 tē, *you* (object).
 tibi, *to you* (sing.).
 vōbīs, *to you* (plur.).

1941

1942

1943

1944

1945

1946

1947

1948

1949

1950

1951

1952

1953

1954

1955

1956

1957

1958

1959

1960

1961

1962

1963

1964

1965

1966

1967

1968

1969

1970

1971

1972

1973

1974

1975

1976

1977

1978

1979

1980

1981

1982

1983

1984

1985

1986

1987

1988

1989

1990

1991

1992

1993

1994

1995

1996

1997

1998

1999

2000

2001

2002

2003

2004

2005

2006

2007

2008

2009

2010

2011

2012

2013

2014

2015

2016

2017

2018

2019

2020

2021

2022

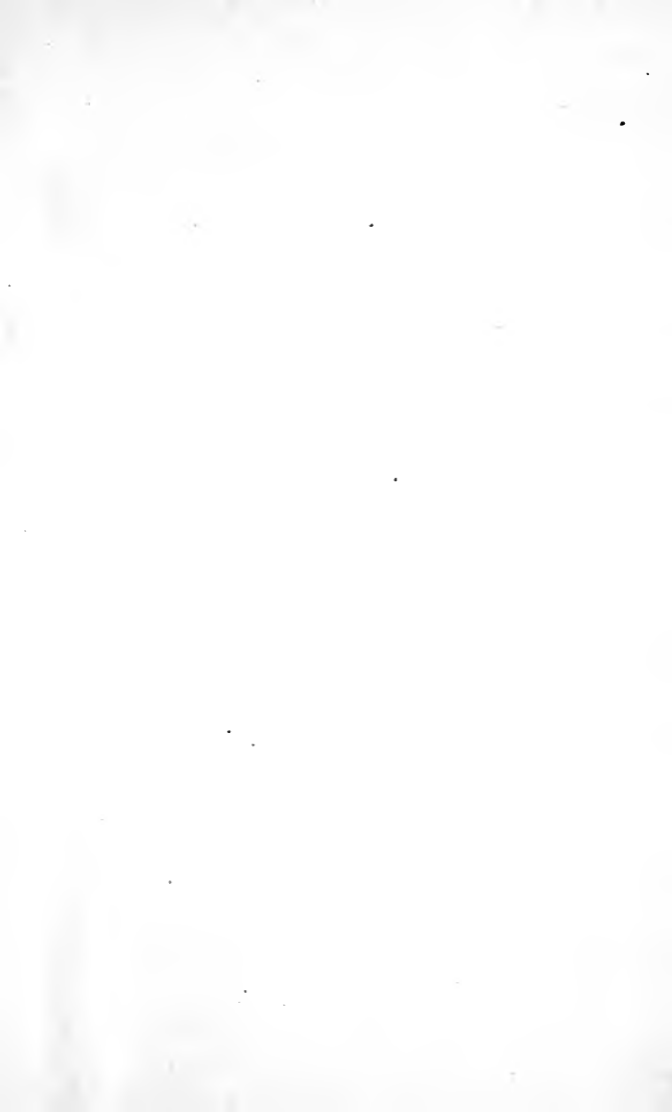
2023

2024

2025







G. BELL



& SONS

GAYLORD BROS.
MAKERS
SYRACUSE, - N. Y.
PAT. JAN. 21, 1909

296961

Newman

UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY

